



ZEGAMAKO UDALA

Iragarkia

Anuncio

Zegamako bake-epaile titularra eta ordezkoa hautatzeko deialdia.

Convocatoria para la elección del juez o jueza de paz (titular y suplente) de Zegama.

Zegamako Udalak jakitera ematen du Udalbatzari dagokiola udalerrri honetako bake-epailea (titularra eta ordezkoa) izendatzea, honako lege eta araudietan ezarritakoarekin bat: Aginte Judizialaren Lege Organikoa, 99. artikulutik 103. artikulura bitarte; 1995eko ekainaren 7ko 3/95 Bake Epailen Araudia.

El Ayuntamiento de Zegama hace saber que de conformidad con lo dispuesto en los artículos 99 a 103 de la Ley Orgánica del Poder Judicial y el Reglamento 3/95 de 7 de junio de los Jueces de Paz, corresponde al Pleno del Ayuntamiento elegir las personas para ser nombradas juez o jueza de paz titular y juez o jueza sustituto/a de este municipio.

Eskaerak Zegamako Udalaren Erregistro Nagusian aurkeztuko dira, deialdiaren iragarkia Gipuzkoako ALDIZKARI OFIZIALEAN argitaratu eta biharamunetik hogeitun laneguneko epean.

Las personas interesadas deberán presentar la instancia correspondiente en el Registro General del Ayuntamiento en el plazo de veinte días hábiles contados a partir de la publicación de este anuncio en el BOLETÍN OFICIAL de Gipuzkoa.

Interesdunek zinpeko aitorpena aurkeztu beharko dute, non adieraziko duten deialdi honetan eskatzen diren baldintza guztiak betetzen dituztela, eta legeak xedatutako ezgaitasun eta bateraezintasunik ez dutela.

Las personas interesadas deberán presentar asimismo una declaración jurada en la que se indique que reúnen todos los requisitos exigidos en la presente convocatoria y que no están incurso en alguna de las causas de incapacidad e incompatibilidad para desempeñar el cargo.

Halaber, interesdunek hautaketa prozesuari begira egoki iriztitako merituak aurkeztu beharko dituzte, eta baita Curriculum Vitae ere. Curriculumean euskararen ezagutza maila adieraziko dute, eta hori egiaztatzeke tituluak aurkeztuko dituzte.

Asimismo, deberán presentar cuantos méritos estimen convenientes aportar a los efectos del procedimiento de selección, así como el correspondiente curriculum vitae, en el que se incluirá el nivel de conocimiento del euskera y los títulos acreditativos.

Eskaerak aurkezteko epea amaitu ondoren, Udalbatzak eskaera aurkeztu dutenen artean bake epaile titularra eta ordezkoa aukeratuko ditu, betiere ezarritako legezko betebeharrak betetzen badituzte. Eskaerarik ez badago, Udalbatzak askatasunez aukeratuko ditu bake epaile titularra eta ordezkoa, prozeduraren baldintza berberen arabera, eta erabakiaren berri emango dio eskumena duen Jurisdikzio Organoari.

Finalizado el período de presentación de instancias, el Ayuntamiento Pleno elegirá el/la juez de paz titular y el/la sustituto/a de entre aquellos/as que lo hayan solicitado, siempre que cumplan los requisitos legales establecidos. En caso de no haber solicitudes, el Pleno de la Corporación los elegirá libremente con sujeción a los mismos requisitos de procedimiento, comunicando el acuerdo al Órgano Jurisdiccional competente.

1. Bake Epaille izateko betebeharrak.

- Espainiar herritartasuna izatea eta adinez nagusia izatea.
- Eginkizun judizialerako ezgaitua ez izatea, ez fisikoiki ez psikikoiki.
- Eskubide zibil guztien jabe izatea.

1. Requisitos para ser juez de paz.

- Tener nacionalidad española y ser mayor de edad.
- No estar incapacitado por delito doloso mientras no se obtenga la rehabilitación.
- Estar en pleno ejercicio de los derechos civiles.



ZEGAMAKO UDALA

- Maltzurkeriazko delituengatik kondenatua ez egotea, birgaitasuna lortzen ez den bitartean.
- Maltzurkeriazko delituengatik, auzipetu edo errudun ez izatea, askapena edo largespena lortzen ez den bitartean.

2. Gaitasun eta bateragarritasun baldintzak.

— Interesdunek bermatu beharko dute Botere Judizialaren Lege Organikoko 101. artikuluan eta ondorengoetan eta 1995eko ekainaren 7ko Bake Epailen 3/95 Erregelamenduan jasotzen diren bateragarritasun eta gaitasun-baldintzak betetzen dituztela.

— Ez da titulazio berezirik eskatzen, bake epailearen betebeharrak eta eginikizunak betetzeko behar adinako gaitasuna izatea baizik.

— Jarduera profesionalak edo merkataritza-jarduerak egiteko bateragarritasuna dute, baldin eta horiek inolako aholkularitza juridikorik eskatzen ez badute, eta jarduera horren izaerak inpartzialtasuna edo independentzia ekidin edo murrizten ez badu, eta betebeharrak judizialak aurrera eramatea galarazten ez badu.

— Ezingo dute alderdi politiko edo sindikatutetako partaide izan edo horien zerbitzura egon, ez udal hauteskundeetan edo hauteskunde legegileetan parte hartu, ezta Botere Judizialeko kide gisa inolako ekintza edo bilera publikoetan parte hartu ere, horiek izaera judiziala ez baldin badute.

3. Eskubide eta betebeharrak daogkionez.

— Udalerrian bizi beharko dute, Justiziako Epaitegi Gorenak arrazoi sendoengatik beste herri batean bizitzea baimendu ezean.

- Epailak finkatuko ditu entzunaldiak.
- Agintaldiak irauten duen bitartean, mugiezinak izango dira.
- Beren karguengatik ezagutzen dituzten ekintza edo berriak gordetzera behartuta daude.
- Arlo zibil eta penalaren barnean legeak eskuduntza ematen dien prozesuak ezagutuko dituzte.
- Erregistro Zibilar dagozkion eginkizunak eta legeak ezartzen dizkien beste batzuk beharko dituzte.
- Epailen kargua lau urterako izango da.
- Legez ezarritako sistema eta kopuruaren

- No estar condenado por delito doloso mientras no se obtenga la rehabilitación.
- No estar procesado o inculcado por delito doloso en tanto no se obtenga la absolución e el sobreseimiento.

2. Condiciones de capacidad y compatibilidad.

— Las personas interesadas deberán acreditar el cumplimiento de requisitos, condiciones de capacidad y compatibilidad incluidos en el artículo 101 y siguientes de la Ley Orgánica del Poder Judicial y en el Reglamento 3/95 de 7 de junio de los Jueces de Paz.

— No se exige titulación específica alguna, sino capacidad suficiente para el cumplimiento de las obligaciones y funciones del juez de paz.

— Tienen compatibilidad para el ejercicio de actividades profesionales o mercantiles siempre que no impliquen asesoramiento jurídico de ningún tipo y que, por su naturaleza, no sean susceptibles de impedir o menoscabar su imparcialidad e independencia ni puedan interferir en el estricto cumplimiento de los deberes judiciales.

— No podrán pertenecer a partidos políticos o sindicatos, o tener empleo al servicio de los mismos, ni participar en las elecciones legislativas o locales, ni participar como miembros del poder judicial en ningún acto o reunión pública que no tenga carácter judicial.

3. De los derechos y deberes.

- Deberán residir en el municipio, salvo que por razones justificadas el Tribunal Superior de Justicia autorice la residencia en municipio distinto.
- El/la juez fijará las horas de audiencia.
- Gozará de inamovilidad durante el tiempo que dure su mandato.
- Están obligados/as a guardar reserva sobre los hechos o noticias que conozcan por razón de su cargo.
- Conocerán en el orden civil y penal de los procesos cuya competencia corresponde por ley.
- Cumplirán funciones de Registro Civil y las demás que las leyes les atribuya.
- El cargo de juez es por cuatro años.
- Serán retribuidos/as por el sistema y cuantía que legalmente esté establecida.



ZEGAMAKO UDALA

arabera ordainduko zaie.

— Erantzunkizun penal edo zibilaren menpe egongo dira, beren eginkizunak betetzerakoan delitu, falta edo kalte eta galerak sortuz gero dolo edo erru bidez.

— Legez ezarritako lizentzia eta baimenak izango dituzte, beren karguaren izaeratik eta profesionaltasun ezagatik eratorritakoetan izan ezik.

Guztiek jakin dezaten adierazten da.

Zegama, 2021eko abenduaren 1a.- Joseba Izagirre Arozena, Alkateak

— Están sujetos/as a responsabilidad penal y civil cuando en el ejercicio de sus funciones cometan delitos y faltas o daños y perjuicios con dolo o culpa, respectivamente.

— Están sujetos/as al régimen de licencias y permisos previstos en la Ley con las excepciones que se deriven de la naturaleza de su cargo y de su carácter no profesional.

Lo que se publica para su general conocimiento.

Zegama, a 1 de diciembre de 2021.- El Alcalde, Joseba Izagirre Arozena.